

ZMLUVA
O POSKYTNUTÍ PODPORY ZO ZELENÉHO VZDELÁVACIEHO FONDU
č. SAŽP SERP/ZVF/2018/19

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení
neskorších predpisov (ďalej len „zmluva“)

Čl. I.
ZMLUVNÉ STRANY

1. Poskytovateľ:

Slovenská agentúra životného prostredia

so sídlom Tajovského 28, 975 90 Banská Bystrica

oprávnený konať v mene agentúry: RNDr. Richard Müller, PhD., generálny riaditeľ

IČO: 00 626 031

DIČ: 2021125821

bankové spojenie:

IBAN:

e-mail: sekretariatzvf@sazp.sk

(ďalej len „poskytovateľ“)

a

2. Príjemca:

Centrum environmentálnej a etickej výchovy Živica

so sídlom Búdková 22, 811 04 Bratislava

oprávnený konať v mene občianskeho združenia: Mgr. Juraj Hipš, riaditeľ a štatutár

IČO: 35 99 84 07

DIČ: 2021542534

bankové spojenie:

IBAN:

e-mail: jezekova@zivica.sk

(ďalej len „príjemca“, spolu s poskytovateľom aj ako „zmluvné strany“)

uzatvárajú túto zmluvu:

Čl. II.
PREDMET ZMLUVY

1. Predmetom tejto zmluvy je záväzok poskytovateľa poskytnúť príjemcovi podporu zo Zeleného vzdelávacieho fondu (ďalej len „ZVF“) formou finančných prostriedkov (ďalej len „prostriedky“) na základe schváleného projektového zámeru bližšie špecifikovaného a na

účel uvedený v článku III. bod 1. až 3. tejto zmluvy. Prijemca sa zaväzuje prijať prostriedky vo výške uvedenej v článku IV. bod 2. tejto zmluvy bez výhrad a naložiť s nimi podľa podmienok tejto zmluvy.

ČI. III.

ÚČEL POSKYTNUTIA FINANČNÝCH PROSTRIEDKOV

1. Poskytnuté prostriedky sa účelovo použijú na:
 - Názov projektového zámeru (účel poskytnutia prostriedkov): Slovenské mestá priateľské opeľovačom.
 - Číslo projektového zámeru: 23/2017.
2. Doba trvania realizácie projektového zámeru (začiatok a koniec) 1. 4. 2018 – 30. 4. 2019.
3. Schválené prostriedky projektového zámeru predstavujú sumu vo výške 9.462,00 EUR s DPH (slovom deväťtisícštyristošesťdesiatdva euro) z toho spolufinancovanie príjemcu 5 % (ďalej len „povinná suma“) vo výške 473,10 EUR (slovom štyristosedemdesiattri euro a desať centov).
4. Podmienkou poskytnutia prostriedkov je okrem iného výber dodávateľa(ov) uvedeného (ých) v Prílohe č. 2 tejto zmluvy na realizáciu projektového zámeru, ktorý je povinný zabezpečiť príjemca v súlade so zákonom č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní v znení neskorších predpisov, platnom v čase výberu dodávateľa(ov). Za dodržanie zákonných postupov pri výbere dodávateľa(ov), upravených zákonom o verejnom obstarávaní platnom v čase výberu dodávateľa(ov), zodpovedá príjemca.

ČI. IV.

PODMIENKY A VÝŠKA POSKYTNUTIA FINANČNÝCH PROSTRIEDKOV

1. Podmienkou poskytnutia prostriedkov je okrem iného aj preukázanie príjemcu sa elektronicky alebo prostredníctvom poštovej služby bankovým výpisom z osobitného účtu o vklade resp. prevode minimálne 5 % uvedených v článku III. bod 3. tejto zmluvy.
2. Na realizáciu projektového zámeru špecifikovaného v článku III. bod 1. až 3. tejto zmluvy sa zaväzuje poskytovateľ po splnení bodu 1. tohto článku tejto zmluvy, poskytnúť príjemcovi prostriedky vo výške 9.462,00 EUR (slovom deväťtisícštyristošesťdesiatdva euro).

3. V prípade, ak oprávnené výdavky skutočne vynaložené, odôvodnené a riadne preukázané na realizáciu projektového zámeru špecifikovaného v článku III. bod 1. až 3. tejto zmluvy po jeho ukončení budú nižšie, ako súčet sumy poskytnutých prostriedkov uvedených v bode 2. tohto článku tejto zmluvy a povinnej sumy, príjemcovi vznikne nárok na prostriedky len do výšky skutočných a riadne preukázaných vynaložených výdavkov na realizáciu projektového zámeru v dobe jeho trvania a po odpočítaní pomernej čiastky povinnej sumy. Poskytovateľ je v takomto prípade oprávnený bez uzatvorenia dodatku k zmluve znížiť výšku poskytnutých prostriedkov. Rozdiel je príjemca povinný bezodkladne vrátiť poskytovateľovi na účet poskytovateľa, z ktorého boli prostriedky poukávané.
4. Konečná výška poskytnutých prostriedkov, ktorá bude vyplatená príjemcovi sa určí na základe rozpočtu projektového zámeru, ktorý je súčasťou tejto zmluvy. Celková výška poskytnutých prostriedkov uvedená v bode 2. tohto článku tejto zmluvy je výška maximálna, nesmie byť prekročená a nie je možné ju dodatočne navyšovať. V prípade navýšenia skutočne vynaložených výdavkov súvisiacich s realizáciou projektového zámeru, tieto znáša výlučne príjemca na vlastné náklady.
5. Príjemca je povinný najneskôr ku dňu podpisu zmluvy predložiť poskytovateľovi doklad o zriadení bankového účtu (kópia zmluvy o otvorení bežného účtu). Odo dňa uzatvorenia zmluvy budú všetky finančné operácie, súvisiace s poskytnutím prostriedkov na realizáciu projektového zámeru špecifikovaného v článku III. bod 1. až 3. tejto zmluvy, uskutočňované výlučne prostredníctvom tohto bankového účtu a to len formou bezhotovostných prevodov príp. hotovostného výberu na drobné nákupy uvedené v Reálnom položkovitom rozpočte projektového zámeru, ktorý tvorí Prílohu č. 1 tejto zmluvy. Maximálna výška takéhoto drobného nákupu je 50,00 EUR (slovom päťdesiat euro).

Čl. V.

LEHOTY A SPÔSOB ČERPANIA FINANČNÝCH PROSTREDKOV

1. Poskytovateľ poskytne prostriedky uvedené v článku IV. bod 2. tejto zmluvy jednorázovo bezhotovostne na účet príjemcu uvedený v článku I. bod 2. tejto zmluvy, a to do 30 kalendárnych dní po splnení podmienky uvedenej v článku IV. bod 1. tejto zmluvy.
2. Príjemca je povinný, za účelom čerpania poskytnutých prostriedkov na základe zmluvy, predkladať poskytovateľovi originály faktúr, originály zálohových faktúr, prípadne originály iných účtovných dokladov (ďalej len „účtovné doklady“) zodpovedajúcich zákonu č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov, ktorými príjemca hodnoverne a bez akýchkoľvek pochybností preukáže účelovosť použitia poskytnutých prostriedkov, teda úhradu oprávnených výdavkov na realizáciu projektového zámeru, špecifikovaného v článku III. bod 1. až 3. tejto zmluvy a to počas doby trvania realizácie projektového zámeru podľa bodu 2. článku III. tejto zmluvy, v ktorej sa prostriedky poskytli. Účtovné doklady musia byť vystavené vybraným(i) dodávateľom(mi) uvedeným(i) v Prílohe č. 2 tejto zmluvy. Príjemca je tiež povinný na požiadanie poskytovateľa k čerpaniu prostriedkov predložiť ďalšie doklady a písomnosti vzťahujúce sa k realizovanému projektovému zámeru na preukázanie oprávnenosti vynaložených výdavkov. Príjemca je povinný uvedené doklady doručiť poskytovateľovi najneskôr v lehote do 30 kalendárnych dní po ukončení realizácie projektového zámeru špecifikovaného v článku III. bod 1. až 3. tejto zmluvy.

3. V prípade, ak príjemca najneskôr v lehote uvedenej v bode 2. tohto článku tejto zmluvy nepredloží poskytovateľovi originály uhradených účtovných dokladov na úhradu výdavkov na realizáciu projektového zámeru špecifikovaného v článku III. bod 1. až 3. tejto zmluvy, výpis z hlavnej knihy o účtovaní účtovných dokladov týkajúcich sa projektového zámeru alebo nepredloží doklady a písomnosti vzťahujúce sa k realizovanému projektovému zámeru, ktoré od neho vyžiadal poskytovateľ na preukázanie oprávnenosti vynaložených výdavkov, je toto podstatným porušením tejto zmluvy a príjemca je povinný prostriedky vrátiť v celej poskytnutej výške poskytovateľovi.
4. Zmluvné strany sa dohodli, že záväzok poskytovateľa umožniť čerpanie poskytnutých prostriedkov alebo jej zostávajúcej nevyčerpanej časti zaniká dňom vstupu príjemcu do likvidácie, ako aj dňom vyhlásenia konkurzu alebo reštrukturalizácie na majetok príjemcu, alebo vstupom do nútenej správy alebo ozdravného režimu, ak k týmto skutočnostiam došlo v období po uzatvorení tejto zmluvy. V takomto prípade je príjemca povinný vrátiť všetky poskytnuté prostriedky na účet poskytovateľa uvedený v článku I. bod 1. tejto zmluvy bezodkladne.

Čl. VI.

PRÁVA A POVINNOSTI ZMLUVNÝCH STRÁN

1. Príjemca sa zaväzuje použiť poskytnuté prostriedky výlučne na účel realizácie projektového zámeru špecifikovaného v článku III. bod 1. až 3. tejto zmluvy a za podmienok stanovených touto zmluvou.
2. Príjemca nesmie poskytnuté prostriedky použiť na splácanie úverov, pôžičiek a úrokov z prijatých úverov a pôžičiek.
3. Príjemca sa zaväzuje zabezpečiť hospodárne, efektívne, účinné a účelové vynakladanie poskytnutých prostriedkov zo ZVF.
4. Príjemca sa zaväzuje informovať poskytovateľa o zmene všetkých skutočností a podmienok súvisiacich s realizáciou projektového zámeru, dohodnutých v zmluve do 30 kalendárnych dní od príslušnej zmeny. Tieto zmeny možno uskutočniť len na základe písomnej žiadosti príjemcu, na základe ktorej poskytovateľ, v prípade, že so zmenou dohodnutých podmienok bude súhlasiť, uzatvorí s príjemcom písomný dodatok k zmluve.
5. Príjemca je povinný vypracovať o priebehu realizácie projektového zámeru záverečnú správu, ktorá musí obsahovať detailný opis činností/prác realizovaných príjemcom za poskytnuté prostriedky. Spolu so záverečnou správou je príjemca povinný predložiť vyúčtovanie celkových oprávnených výdavkov, výpis z hlavnej knihy o účtovaní účtovných dokladov týkajúce sa projektového zámeru a čerpanie poskytnutých prostriedkov poskytovateľovi do 30 kalendárnych dní od ukončenia realizácie projektového zámeru. V prípade zistenia nedostatkov vo vecnom alebo finančnom vyúčtovaní projektového zámeru poskytovateľ vyzve príjemcu na odstránenie zistených nedostatkov. Ak do 10 kalendárnych dní príjemca nedostatky neodstráni, poskytovateľ je oprávnený žiadať vrátenie poskytnutých prostriedkov v plnej výške alebo jej časti v stanovenej lehote na účet poskytovateľa.
6. Príjemca je povinný fotograficky zdokumentovať priebeh činností realizovaných

príjemcom počas doby trvania realizácie projektového zámeru uvedenej v článku III. bod 2. tejto zmluvy za poskytnuté prostriedky.

7. Príjemca sa zaväzuje, že všetky podujatia organizované z podpory zo Zeleného vzdelávacieho fondu v rámci environmentálnej výchovy, vzdelávania a osvetu budú pre všetkých účastníkov (cieľovú skupinu projektového zámeru) bezplatné.
8. Príjemca je povinný umožniť zástupcom ZVF vykonať kontrolu použitia poskytnutých prostriedkov a za týmto účelom umožniť im vstup do priestorov a objektov príjemcu a na požiadanie predložiť všetky doklady a písomnosti vzťahujúce sa k realizovanému projektovému zámeru a preukázať oprávnenosť vynaložených výdavkov. Príjemca sa zaväzuje vytvoriť oprávneným kontrolným zamestnancom (zástupcom ZVF) vykonávajúcim kontrolu podmienky na riadne a včasné vykonanie kontroly a poskytnúť im bezodkladne potrebnú súčinnosť.
9. Ak poskytovateľ zistí, že v priebehu doby trvania realizácie projektového zámeru uvedenej v článku III. bode 2. tejto zmluvy, ale aj po ukončení doby trvania realizácie projektového zámeru nepoužije alebo nepoužil poskytnuté prostriedky na financovanie projektového zámeru špecifikovaného v článku III. bod 1. až 3. tejto zmluvy je povinný bezodkladne poskytnuté prostriedky vrátiť na účet poskytovateľa, z ktorého boli prostriedky poukázané.
10. Výsledok realizácie projektového zámeru je príjemca povinný označiť logom ZVF, MŽP SR, SAŽP, Green Slovakia a donorov.
11. Príjemca sa zaväzuje, že bez predchádzajúceho písomného súhlasu poskytovateľa veci (hnutel'né a nehnuteľné), vecné a majetkové práva, ktoré nadobudne z poskytnutých prostriedkov v zmysle tejto zmluvy, neprevedie do vlastníctva tretej osoby, a to po dobu 5 (piatich) rokov odo dňa nadobudnutia veci a/alebo vecných a/alebo majetkových práv z poskytnutých prostriedkov v zmysle tejto zmluvy do svojho vlastníctva.

ČI. VII.

VYHLÁSENIA ZMLUVÝCH STRÁN

1. Príjemca berie na vedomie, že poskytnuté prostriedky na základe tejto zmluvy sa považujú podľa zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov za prostriedky verejné.
2. Príjemca vyhlasuje, že nie je v likvidácii, že na jeho majetok nie je vyhlásený konkurz ani vedená reštrukturalizácia podľa zákona č. 7/2005 Z. z. o konkurze a reštrukturalizácii a o zmene a doplnení niektorých zákonov, a že nie je voči nemu vedený výkon rozhodnutia.
3. Príjemca vyhlasuje, že nie je poberateľom dotácie z iného programu financovaného zo štátneho rozpočtu ani zo štátneho fondu na rovnaký účel realizácie projektového zámeru špecifikovaného v článku III. bod 1. až 3. tejto zmluvy.
4. Príjemca berie na vedomie, že poskytovateľ spracúva jeho osobné údaje na účely uzatvorenia tejto zmluvy v rozsahu uvedenom v tejto zmluve. Osobné údaje budú poskytnuté iba tretím stranám a príjemcom na základe osobitných právnych predpisov SR. Osobné údaje nebudú zverejňované a ani nedôjde k prenosu do tretej krajiny. Príjemca má právo na opravu, zmenu osobných údajov a ďalšie práva v zmysle zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

ČI. VIII. UKONČENIE ZMLUVY

1. Zmluvu možno ukončiť písomnou dohodou zmluvných strán k dohodnutému dňu. Dohodou možno zmluvný vzťah založený touto zmluvou ukončiť len do dňa, pokiaľ nedošlo zo strany príjemcu k čerpaniu poskytnutých prostriedkov.
2. K ukončeniu zmluvy môže dôjsť aj odstúpením od zmluvy jednou zo zmluvných strán, a to v prípade porušenia zmluvy podstatným spôsobom druhou zmluvnou stranou. Odstúpenie od zmluvy je v takomto prípade účinné dňom preukázateľného doručenia oznámenia o odstúpení od zmluvy druhej zmluvnej strane. Odstúpenie od zmluvy je spojené s povinnosťou príjemcu vrátiť poskytnuté prostriedky v plnej výške.
3. Za porušenie zmluvy podstatným spôsobom sa rozumie:
 - a) ak sa po uzatvorení zmluvy preukáže, že bola uzatvorená na základe nepravdivých, nesprávnych alebo neúplných údajov alebo dokumentov predložených zo strany príjemcu,
 - b) ak zistí poskytovateľ, že príjemca porušil akékoľvek ustanovenie tejto zmluvy,
 - c) ak sa právoplatným rozsudkom alebo zistením zástupcov ZVF preukáže, že v procese hodnotenia a výberu projektu došlo k spáchaniu trestnej činnosti alebo k takému porušeniu všeobecne záväzných právnych predpisov, bez ktorého by k poskytnutiu prostriedkov nedošlo.

ČI. IX. DORUČOVANIE

1. Všetky písomnosti týkajúce sa právnych vzťahov založených medzi účastníkmi touto zmluvou sa doručujú:
 - poštou,
 - treťou osobou oprávnenou doručovať zásielky,
 - osobne.
2. Písomnosti týkajúce sa právnych vzťahov založených medzi účastníkmi touto zmluvou sa doručujú doporučené na adresu účastníka uvedenú v tejto zmluve. Každý účastník je povinný oznámiť druhému účastníkovi každú zmenu svojho sídla do 3 kalendárnych dní odo dňa zmeny sídla.
3. Ak účastník neprevezme písomnosť na adrese uvedenej v tejto zmluve, je odosielateľ povinný opakovane doručiť písomnosť na adresu účastníka zapísanú v obchodnom registri alebo inom registri, v ktorom je účastník evidovaný zo zákona.
4. Ak účastník neprevezme písomnosť na adrese uvedenej v tejto zmluve ani na adrese zapísanej v obchodnom alebo inom registri, považuje sa písomnosť v deň jej odoslania za doručенú a to aj vtedy, ak sa adresát o tom nedozvie, alebo dňom v ktorom adresát odmietol zásielku prevziať. Všetky právne účinky doručovaných písomností nastanú v tomto prípade dňom, ktorým sa písomnosť považuje za doručенú. Písomnosť doručovaná osobne sa považuje za doručенú dňom, kedy účastník písomnosť prevzal alebo dňom, kedy odmietol písomnosť prevziať.

Čl. X.
ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

1. Pokiaľ nie je v tejto zmluve dohodnuté inak, riadia sa práva a povinnosti zmluvných strán podľa zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov.
2. V prípade, ak niektoré ustanovenia tejto zmluvy sú alebo sa stanú neúčinnými alebo neplatnými, zostávajú ostatné ustanovenia tejto zmluvy účinné a platné, pričom zmluvné strany sa zaväzujú nahradiť neúčinné alebo neplatné ustanovenia zmluvy ustanoveniami inými, účinnými, ktoré svojim obsahom a zmyslom zodpovedajú najlepšiemu úmyslu strán a účelu sledovanému pri uzatváraní tejto zmluvy.
3. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv, vedenom Úradom vlády SR.
4. Zmluvu je možné meniť alebo dopĺňať len na základe vzájomnej dohody zmluvných strán formou očíslovaného písomného dodatku k zmluve, podpísaného zmluvnými stranami.
5. Táto zmluva je vyhotovená v troch rovnopisoch s platnosťou originálu, z ktorých obdrží poskytovateľ dva rovnopisy a príjemca jeden rovnopis.
6. Zmluva je záväzná aj pre právnych nástupcov zmluvných strán.
7. Súčasťou tejto zmluvy je Príloha č. 1 Reálny položkovitý rozpočet projektového zámeru podporeného zo ZVF (1/2017) do výšky schválených finančných prostriedkov a iných zdrojov a Príloha č. 2 Kumulatívne čestné vyhlásenie štatutárneho orgánu príjemcu podpory zo ZVF (1/2017).
8. Zmluvné strany vyhlasujú, že sú plne spôsobilé na právne úkony, že ich zmluvná voľnosť nie je ničím obmedzená, že zmluvu neuzavreli ani v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok, že si obsah zmluvy dôkladne prečítali a že tento im je jasný, zrozumiteľný a vyjadrujúci ich slobodnú, vážnu a spoločnú vôľu, a na znak súhlasu ju vlastnoručne podpisujú.

V dňa

V dňa

Za Poskytovateľa:

Za Príjemcu:

.....
RNDr. Richard Müller, PhD.
generálny riaditeľ

.....
Mgr. Juraj Hipš
riaditeľ